defender
TRIFLES MAKE PERFECTION

Aurora S40BT

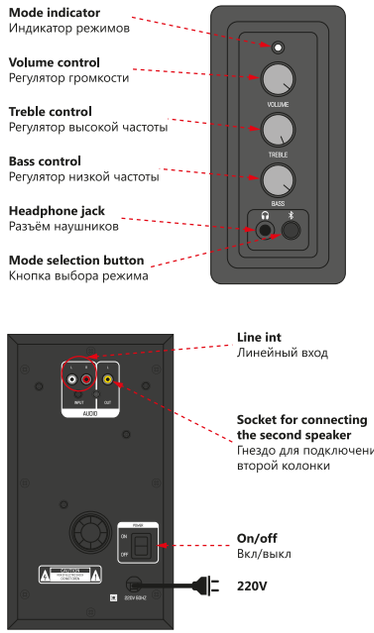
Operation manual
Инструкция

Модели | Моделі | Мадэлі | սիստեմներ | Моделдери

Aurora S40BT

www.defender-global.com

1. Functions
Функции



Mode indicator
Индикатор режимов

Volume control
Регулятор громкости

Treble control
Регулятор высокой частоты

Bass control
Регулятор низкой частоты

Headphone jack
Разъём наушников

Mode selection button
Кнопка выбора режима

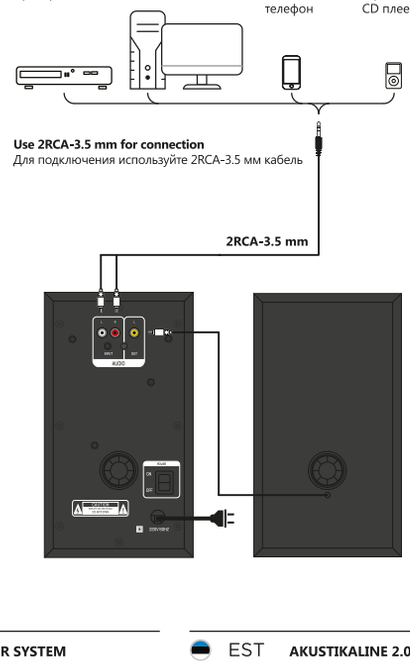
Line int
Линейный вход

Socket for connecting the second speaker
Гнездо для подключения второй колонки

On/off
Вкл/выкл

220V

2. Connection
Подключение



Media player
Медиа проигрыватель

Computer
Компьютер

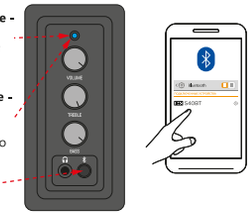
Mobile phone
Мобильный телефон

Mp3 CD player
Mp3 CD плеер

Use 2RCA-3.5 mm for connection
Для подключения используйте 2RCA-3.5 мм кабель

2RCA-3.5 mm

3. Bluetooth (BT) playback
Прослушивание через Блютус (BT)



Indicator blinks blue - searching BT
Индикатор мерцает синим - поиск BT

Indicator lights blue - connected
Индикатор светит синим - подключено

Select BT mode
Выбрать режим BT

4. Playback via AUX
Прослушивание через линейный вход

Green indicator - AUX mode
Индикатор зеленый - линейный вход

Select AUX mode
Выбрать режим AUX

BEL АКУСТЫЧНАЯ 2.0 СІСТЭМА

Інструкцыя Пры прыёме тавару пераканайцеся ў яго цэласнасці і адсутнасці ўнутры прадметаў, якія свабодна перамяшчаюцца.

Утылізацыя батарэек, электрычнага і электроннага абсталявання Гэты знак на тавары, батарэйках да тавару або на ўпакоўцы азначае, што тавар не можа быць утылізаваны разам з бытавымі адкідамі. Ён павінен быць дастаўлены ў кампанію па зборы і ўтылізацыі батарэек, электрычнага і электроннага абсталявання. **Прызначэнне** акустычная сістэма — прылада для праігравання гуку

Тэхнічныя характарыстыкі • Сумарная выходная магутнасць (RMS): 40 Вт • Магутнасць сатэлітаў (RMS): 2x20 Вт • Памер дынамікаў сатэліта: 4 + 1 " • Раздым для слухавак: ёсць • Дыяпазон частот: 90–20000 Гц • Сапраўдўленне дынамікаў: 4 Ом • Аўдыёвыходы: 2RCA-аўдыёвыход • Тып інтэрфейса: 3.5 мм jack • Матэрыял корпуса: МДФ • Рэгуліроўкі: агульная гучнасць, тэмбр ВЧ, тэмбр НЧ • Інтэрфейс бесправадной сувязі: Bluetooth 4.2 • Сілкаванне: 230 В / 50 Гц • Колер: чорны

Камплектацыя • Акустычная сістэма • Кабель 2RCA — 3.5 мм джэк • Інструкцыя • гарантыйны талон

Меры засцярогі: Выкарыстоўваць тавар толькі па прамым прызначэнні. У выпадку, калі транспарціроўка тавару ажыццяўлялася пры адмоўных тэмпературах, перад пачаткам эксплуатацыі трэба даць тавару сагрэцца ў цёплым памяшканні (+16–25 °C) на працягу 3 гадзін. Выключаць прыладу кожны раз, калі не плануецца выкарыстоўваць яе на працягу доўгага перыяду часу. Не падвяргаць выраб вібрацыям і механічным нагрузкам, здольным прывесці да механічных пашкоджанняў тавару. У выпадку наяўнасці механічных пашкоджанняў ніякіх гарантый на тавар не даецца. Не разбіраць. Даўзены выраб не змяшчае частак, якія падлягаюць самастойнаму рамонту. Не прызначаны для дзяцей да 3-х гадоў. Можа змяшчаць дробныя дэталі. Не выкарыстоўваць пры тэмпературах ніжэй або вышэй рэкамендуемых (гл. інструкцыю карыстальніка), пры ўзнікненні вільгаці, якая кандэнсуецца, а таксама ў агрэсіўным асяроддзі. Не выкарыстоўваць пры бачных пашкоджаннях вырабу. Не карыстацца заведама няспраўнай прыладай. Прылада прызначана для ўжывання ў жылых, камерцыйных і вытворчых зонах без уплыву шкодных і небяспечных вытворчых фактараў. Не выкарыстоўваць выраб у прамысловых, медыцынскіх або вытворчых мэтах. Спецыяльныя ўмовы захоўвання, транспарціроўкі і рэалізацыі не прадугледжаны. Утылізацыя гэтага вырабу па завяршэнні яго тэрміну службы павінна выконвацца ў адпаведнасці з патрабаваннямі ўсіх дзяржаўных нарматываў і законаў Пры прыёме тавару пераканайцеся ў яго цэласнасці і адсутнасці ўнутры прадметаў, якія свабодна перамяшчаюцца.

Дата вытворчасці: гл. на ўпакоўцы Тэрмін прыдатнасці не абмежаваны Па пытаннях абслугоўвання і замены няспраўнага выраба звяртайцеся да фірмы-прадаўца або ў аўтарызаваны сервісны цэнтр Defender.
http://eng.defender-global.com/places/buy_list/service
Зроблена ў Кітаі.

BG АКУСТИЧНА 2.0 СИСТЕМА

Инструкция
При получаване на стоката се убедете в нейнатацялостност и отсъствие вътре свободно движещите се предмети.

Рециклиране на батерии, електрическо и електронно оборудване
Този знак на стоката, батериите към стоката или на опаковката означава, че стоката не може да бъде рециклирана заедно с битови отпадъци. Тя следва да бъде доставена в компанията за събиране и рециклиране на батерии, електрическо и електронно оборудване.

Технически характеристики
• Изходяща мощност (RMS): 40 Вт
• Мощност на сателита (RMS): 2x20 Вт
• Размер на високоговорителите на сателитите: 4 + 1 "
• Букса за слушалки: да • Диапазон на честотите: 90–20000 Hz
• Съпротивление на високоговорителите: 4 Ом
• Адиовходове: 2RCA audio-in
• Вид интерфейс: 3.5 мм жак
• Материал на корпуса: MDF
• Регулировки: обща височина на звука, тембър, тембър ниски честоти
• Интерфейс безкабелна връзка: Bluetooth 4.2
• Захранване: 230 V / 50 Hz • Цвят: черен

Комплектация
• Акустическа система
• 2RAC - 3.5 мм жак кабел
• Инструкция • Гаранционен талон

Мерки за безопасност:
Използвайте продукта само по предназначение. В случай, ако превозът на стоката се е осъществявал при отрицателни температури, пред началото на експлоатацията стоката следва да се затоплив топло помещение (+16–25 °C).
в продължение на 3 часа. Изключвайте устройството всеки път, когато не се планира неговото използване през продължителен период от време. Не подлагайте изделието на вибрации и механическите натоварвания, което може да доведе към механически повреди на стоката. В случай наличие на механическите повреждания гаранцията не се разпространява на стоката. Да не се разглобява.
Настоящето изделие не съдържа части, подлежащи на самостоятелен ремонт. Не е предназначено за деца под 3 години. Може да съдържа дребни части. Да не се използва при температури под или над препоръчаните (виж. инструкцията за потребителя), при възникване на кондензиране на влагата, а също така в агресивната среда. Да не се използва при видими повреди на изделието. Не се използва, ако устройството е неизправно. Да не се използва изделието в промишлени, медицински или производствени цели. При получаване на стоката се убедете в нейнатацялостност и отсъствие вътре свободно движещите се предмети.

Дата на производство: виж на опаковката
По въпросите на обслужване и замяна на неизправно изделие се обръщайте към фирмата-продавач или

CZ 2.0 REPRODUKTOROVÝ SYSTÉM

Návod na použití
Když produkt přebíráte, zkontrolujte, zda je celistvý a zda uvnitř nejsou volně se pohybující objekty.

Ochrana životního prostředí
Evropská směrnice 2002/96/EG a 2006/66/EU ustanovujete následující: Elektrická a elektronická zařízení stejné jako baterie nepatří do domovního odpadu. Spotřebitel se zavazuje odevzdat všechna zařízení a baterie po uplynutí jejich životnosti do příslušných sběren. Podrobnosti stanoví zákon příslušné země. Symbol na produktu, návod k obsluze nebo balení na toto poukazuje. Recyklací a jinými způsoby zužitkování přispíváte k ochraně životního prostředí.

Technické parametry
• Celkový vystupní výkon (RMS): 40 W
• Výkon satelitů (RMS): 2x20 W
• Velikost satelitního reproduktoru: 4 + 1 "
• Konektor pro sluchátka: ano
• Frekvenční pásmo: 90–20000 Hz
• Impedance reproduktorů: 4 Ohm
• Audio vstupy: 2RCA-audiovstup
• Typ rozhraní: 3,5-mm jack
• Korpusový materiál: MDF
• Regulátory: celková hlasitost, regulace výšek, regulace basů
• Bezdrátové komunikačné rozhraní: Bluetooth 4.2
• Nabíjení: 230 V / 50 Hz
• Barva: černá

Sestavení
• Reproduktorový systém
• Kabel 2RCA — 3,5-mm jack
• Návod na použití
• Záruční list

Bezpečnostní opatření:
Používejte výrobek pouze k stanovenému účelu použití.
Pokud se přeprava zboží provádí při nízkých teplotách, před použitím nechte zboží ohřát v teplé místnosti (+ 16–25 °C) po dobu 3 hodin. Vypněte výrobek pokaždé, když neplánujete jej použít pro delší dobu. Nevystavujte výrobek vibracím a mechanickému zatížení, které by mohly způsobit mechanické poškození výrobku. V případě mechanického poškození na výrobek se nevztahuje žádná záruka. Nerozebírejte. Tento výrobek neobsahuje žádné součásti, které byste mohli opravovat. Není vhodné pro děti do 3 let. Tento výrobek může obsahovat malé součásti. Používejte při teplotách nad nebo pod doporučenou teplotou (viz Návod k použití), při vzniku kondenzované vlhkosti a v agresivním prostředí. V případě viditelných poškození tento výrobek nepoužívejte.
Nepoužívejte zjevně vadný výrobek. Nepoužívejte výrobek pro průmyslové, lékařské a výrobní účely. Když produkt přebíráte, zkontrolujte, zda je celistvý a zda uvnitř nejsou volně se pohybující objekty.

Datum výroby:
viz obal Pro údržbu a výměnu vadného výrobku obraťte se na společnost prodejce nebo na autorizované servisní středisko Defender.
http://eng.defender-global.com/places/buy_list/service
Vyrobeno v Číně.

EN 2.0 SPEAKER SYSTEM

Operation manual
While receiving the product make sure that it is unbroken and there are no freely moving objects inside the product.

Disposal of batteries, electrical and electronic equipment
This sign on the product, its batteries or package indicates that the product cannot be disposed together with domestic waste. It should be delivered to an appropriate batteries, electrical and electronic equipment collecting and recycling company.

Specification
• Total output power (RMS): 40 W
• Satellite wattage (RMS): 2x20 W
• Satellite driver size: 4 + 1 "
• Headphone jack: yes
• Frequency range: 90–20000 Hz
• Driver unit impedance: 4 Ohm
• Audio-in ports: 2RCA audio-in
• Interface: 3.5 mm jack
• Housing material: MDF
• Controls: overall volume, treble, bass
• Wireless connection: Bluetooth 4.2
• Power supply: 230 V / 50 Hz
• Color: black

Package contents
• Speaker system
• 2RCA — 3.5 mm jack cable
• Operation manual
• Warranty service coupon

Usage precautions:
Use the product for its intended purpose only.
In case when shipment of the product was conducted in subzero temperatures, then before operating, the product should be kept in a warm placement (+16–25°C or 60–77°F) within 3 hours. Turn off the device each time, when it is not planned to use it for extended period of time.
Keep away from vibrations and mechanical stresses, which can cause mechanical damaging of the product. In case of mechanical damage no warranties are provided.
Do not disassemble. This product does not contain parts that are entitled to self-sufficient repair. Keep away from children under the age of 3. May contain small parts.
Do not use the product at temperatures below and above recommended temperatures (see the operation manual), under the conditions of humidity evaporation, as well as in hostile environment.
Do not use in the presence of visual damage. Do not use when the product is obviously defective.
Do not use the product for industrial, medical or manufacturing purposes.
While receiving the product make sure that it is unbroken and there are no freely moving objects inside the product.

Date of manufacture: see on the package
On the question of maintenance and replacement of a failed item apply to a dealer or Defender authorized service center.
http://eng.defender-global.com/places/buy_list/service
Made in China.

EST AKUSTIKALINE 2.0 SÜSTEEM

Instruktsioon
Toote kätte saamisel, kontrollige tema terviklus ja selles vabalt liikuvate objektide puudumine.

Akude, elektri- ja elektroonikaseadmete taastumine
See sümbol tootel, toote patareitel või pakendil tähendab, et toodet ei tohi taastuda koos olmejäätmetega. Teda tuleb tarnida patereite, elektri- ja elektroonikaseadmete kogumise ja taastumise ettevõtesse.

Tehnilised omadused
• Koguväljumisvõimsus (RMS): 40 W
• Satelliitide võimsus (RMS): 2x20 W
• Satelliitide valjuhääldite suurus: 4 + 1 "
• Liidend kõlarite jaoks: jah
• Sageduse diapasoon: 90–20000 Hz
• Kõlarite takistus: 4 Ohm
• Audiosisendid: 2RCA-audiosisend
• Kasutajaliidese tüüp: 3.5 mm jack
• Korpuse materjal: Keskmise tihedusega puitkiudplaat
• Reguleerimised: üldine helitugevus, tämber VS, tämber NS
• Juhtmeta kohtvõrgu kasutajaliides: Bluetooth 4.2
• Toide: 230 V / 50 Hz
• Värv: must

Kompleksus
• Akustikaline süsteem
• Kaabel 2RCA — 3.5 mm džek
• Instruktsioon
• Garantiitalong

Ettevaatusabinõud:
Kasutage toodet üksnes sellel ettenähtud eesmärgil.
Kui toote transporteerimine toimus madalal temperatuuril, enne toodet kasutamist tuleb seda soojendama soojas ruumis (+ 16–25°C) 3 tundi jooksul.
Lülitage seade välja iga kord, kui seda ei kasutatakse pikkal ajal.
Ärge jätke toodet vibratsioonile ja mehaanilise pingele, mis võib põhjustada toote mehaanilised vigastused. Toote mehaaniliste kahjustuste korral jääb toode ilma garantiita.
Ärge lammutage. See toode ei sisalda sobivaid iseseisvale remondile osi.
Ei sobi alla 3-aastastele. Võib sisaldada väikseid osi.
Ärge kasutage üle või alla soovitatava temperatuuri (vt. Kasutusjuhend), kondenseerunud niiskuse ja agressiivse keskkonna puhul.
Ärge kasutage toodet nähtavate kahjustuste puhul. Ärge kasutage defektne seadet.
Ärge kasutage toodet tööstuse, meditsiini või tootmise eesmärgil.
Toote kätte saamisel, kontrollige tema terviklus ja selles vabalt liikuvate objektide puudumine.

Tootmise kuupäev:
vaata pakendilt
Hoolduse ja defektse toote asendamise puhul, palun võtke ühendust ettevõtte-edasimüüjaga või autoriseeritud Defender teeninduskeskusega.
http://eng.defender-global.com/places/buy_list/service
Tehtud Hiinas.

FI KAIUTIN 2.0 JÄRJESTELMÄ

Ohje
Vastaanottaessa tuotetta varmista, että se on ehjä eikä sen sisällä ole vapaasti liikkuvia esineitä.

Ympäristönsuojelua koskeva ohje
Siitä lähtien, kun Euroopan unionin direktiivi 2002/96/EU ja 2006/66/EU otetaan käyttöön kansallisessa lainsäädännössä, pätevät seuraavat määräykset: Sähkö- ja elektroniikkalaitteita ja paristoja ei saa hävittää talousjätteen mukana. Kuluttajalla on lain mukaan velvollisuus toimittaa sähkö- ja elektroniikkalaitteet niiden käyttöiän päättyttyä niille varattuihin julkisiin keräyspisteisiin tai palauttaa ne

Tekniset tiedot
• Kokonais-RMS-teho: 40 W
• Satelliittikaiuttimien RMS-teho: 2x20 W
• Satelliittikaiuttimien koko: 4 + 1 "
• Kuulokeliitäntä: on
• Taajuusalue: 90–20000 Hz
• Kaiuttimien sähkövastus: 4 Ohm
• Audiotulot: 2RCA-audioliitäntä
• Liitäntätyyppi: 3,5 mm jakki
• Rungon materiaali: MDF
• Oikaisut: yhteistilavuus, Diskantti korkeatajuunen, Diskantti matalatajuunen
• Langaton liitäntä: Bluetooth 4.2
• Teho: 230 V / 50 Hz
• Väri: musta

Paketti
• Kaiutinjärjestelmä
• Kaapeli 2RCA - 3,5 mm jakki
• Ohje
• Takuukortti

Turvallisuustoimenpiteet:
Käytä tuotetta vain käyttötarkoituksen mukaisesti.
Mikäli tuotetta on kuljetettu lämpötilan ollessa nollan alapuolella, anna tuotteen lämmetä lämpimässä tilassa (+16–25 °C) 3 tunnin ajan ennen käyttöönottoa.
Sammuta laite joka kerta, kun et aio käyttää sitä pitkään aikaan.
Älä altista tuotetta tärinälle ja iskuille, jotka voivat vaurioittaa tuotetta. Mekaaniset vauriot eivät kuulu takuun piiriin.
Älä pura. Tämä tuote ei sisällä käyttäjän korjattavissa olevia osia.
Ei sovellu alle 3-vuotiaille lapsille. Saattaa sisältää pieniä osia.
Älä käytä suositeltua matalammissa tai korkeammissa lämpötiloissa (ks. käyttöohje), kondensoituvan kosteuden muodostuessa sekä syövyttävissä ympäristöissä.
Älä käytä, jos tuotteessa on näkyviä vaurioita. Älä käytä tuotetta, jos tiedät, että se on vioittunut.
Älä käytä tuotetta teolliseen, lääketieteelliseen tai tuotannolliseen tarkoitukseen.
Vastaanottaessa tuotetta varmista, että se on ehjä eikä sen sisällä ole vapaasti liikkuvia esineitä.

Valmistuspäivä:
katso pakkauksesta
Huoltoon ja viallisen tuotteen vaihtoon liittyvissä kysymyksissä ota yhteyttä myyjään tai valtuutettuun Defender-huoltamoon.
http://eng.defender-global.com/places/buy_list/service
On tehty Kiinassa.

GEO აკუსტიკური 2,0 სისტემა

ინსტრუქცია
საქონლის მიღებისას დარწმუნდით, რომ ის დაზიანებული არ არის და მის შიგნით არაფერი ხმაურობს.

ეს ნიშანი საქონელზე,
საქონელის ელემენტებზე ან შეფუთვაზე ნიშნავს იმას, რომ საქონლის უტილიზაცია შეუძლებელია საყოფაცხოვრები ნარჩენებთან ერთად. ის უნდა ჩაბარდეს კომპანიას, რომელიც გაანხორციელებს ელემენტების, ელექტროაპარატი და ელექტრონული მოწყობილობების შეგროვებას და უტილიზაციას.
ტექნიკური მახასიათებლები• ჯამური გამომავალი სიმძლავრე (RMS): 40 W • (RMS) სატელიტების სიმძლავრე: 2x20 W • სატელიტის დინამიკების ზომა: 4+1" • გასაროთი ყურსასმენებისთვის: არის • სიხშირეების დიაპაზონი: 90–20000 Hz • დინამიკების წინააღმდეგობა: 4 Ohm • აუდიოშესასვლელი: 2RCA-აუდიოშესვლელი
• ინტერფეისის ტიპი: 3.5 mm jack • კორპუსის მასალა: მდფ -ი
• მარეგულირებლები: საერთო ბასაღლილობა, მს ტემბრი, დს ტემბრი • უკაბელო კავშირის ინტერფეისი: Bluetooth 4.2 • კვება: 230 V / 50 Hz • ფერი: შავი
კომპლექტაცია • აკუსტიკური სისტემა • სადენი 2RCA — 3.5 mm jack • ინსტრუქცია • გარანტიის ტალონი
სიფრთხილის ზომები:
გამოიყენეთ საქონელი მხოლოდ დანიშნულებისამებრ.. იმ შემთხვევაში, თუ საქონლის ტრანსპორტირება მოხდა უარყოფით ტემპერატურაში, ექსპლუატაციის წინ საქონელი დაყოვნეთ თბილ ოთახში (+16-25 °C) 3 საათის განმავლობაში.
გამორთეთ მოწყობილობა თუ არ აპირებთ მის გამოყენებას ხანგრძლივი დროის მანძილზე. არ დაუშვათ ნაკეთობის ვიბრაცია და ზეგანაკური დატვირთვა, რომელიც გამოიწვევს საქონლის ტექნიკური დაზიანებას. ტექნიკური დაზიანებებისას საქონელზე გარანტია არანაირი გაიცემა. არ დაშალოთ. აღნიშნული ნაკეთობა არ შეიცავს ნაწილებს, რომელიც გამოგადგებათ რემონტისთვის საკუთარი ძალებით.. არ არის გათვალისწინებული ბავშვებისთვის 3 წლის ასაკამდე. შეიძლება შეიცავდეს წვრილი დეტალებს. არ გამოიყენოთ რეკომენდირებულ ტემპერატურაზე მაღალ ან დაბალ ტემპერატურებში (ის. მოამზადებულის ინსტრუქცია) კონდენსირებული სიხარეთისას და აგრესიული გარემოში. არ გამოიყენოთ ნაკეთობა ხილული და აგრესიული დროს. არ ჩართოთ მოწყობილობა, თუ ეჭვეჭვითვის ეჭიდოდა, რომ ის დაზიანებულია. არ გამოიყენოთ მოწყობილობა სამეწარმეო, სამედიცინო და სამრეწველო მიზნით . საქონლის მიღებისას დარწმუნდით, რომ ის დაზიანებული არ არის და მის შიგნით არაფერი ხმაურობს.
გამოშვების თარიღი: ის. შეფუთვაზე ნაწილების შეცვლისთვის და მოამსახურეობის სხვა საკითხებზე მიმართეთ ფირმა-გამყიდველს ან Defender-ის ავტორიზებული სერვის ცენტრს. http://eng.defender-global.com/places/buy_list/service
გაკეთდებული ჩინეთში.

TM.by ONLINE STORE
https://tm.by
Интернет-магазин TM.by

HR SR 2.0 SISTEM ZVUČNIKA

Uputstvo
Primajući robu, uverite se u njenoj celovitosti
a takođe u otsutstvu unutra stvari, koji se slobodno premeštaju.

Utilizacija baterije, električne i elektronske opreme
Ovaj znak na robi, baterijama prema robi označava da roba ne može biti utilizirana zajedno sa svakodnevnima otpacima. Ovu robu neophodno dostaviti u kompaniju za skupljanje i utilizaciju električne i elektronske opreme.

Tehničke karakteristike
• Ukupna izlazna snaga (RMS): 40 W
• Snaga zvučnika (RMS): 2x20 W
• Dimenzije satelitskih zvučnika: 4 + 1 "
• Utičnica za slušalice: ima
• Frekventni opseg: 90–20000 Hz
• Impedansa zvučnika: 4 Ohm
• Audio ulazi: 2RCA-audio ulaz
• Tip interfejsa: 3.5 mm jack
• Materijal kućišta: MDF
• Kontrole: osnovna jačina zvuka, VF boja tona, NF boja tona
• Bežični interfejs: Bluetooth 4.2
• Napajanje: 230 V / 50 Hz
• Boja: crni

Nabavka
• Sistem zvučnika
• Kabl 2RCA — 3.5 mm banana utičnica
• Uputstvo
• Garantni list

Mere predostrožnosti:
Koristite robu samo u pravu svrhu.
Ako izrađevina je bila transportirana pri odrečnoj temperaturi, pre početka eksploatacije neophodno da roba se zagreje u toplej prostoriji (+16–25 °C) 3 sata.
Iskopčavajte uređaj svaki put, kada ne planirate ga koristiti dugo vremena.
Ne podvrgavajte izrađevinu vibraciji ili mehaničkom teretu, koji mogu pokvariti robu. Ako roba ima mehaničko oštećenje, garancije se ne izdaju.
Ne demontirati. Ova izrađevina ne sadrži delova, koji podležu samostalnom remontu.
Ne namenjen za decu do 3 godine. Može da sadrži sitna dela.
Ne koristite izrađevinu, ako temperatura je viša ili niža od toga, što preporučeno u uputstvu za korisnika. Ne koristite izrađevinu, ako postaja kondenzovana vlaga, a takođe u agresivnoj sredini.
Ne koristite izrađevinu, ako ona ima vidljivo oštećenje. Ne koristite nesumarjno pokvarenu izrađevinu.
Ne koristite izrađevinu u industrijskom, medicinskom ili proizvodnom cilju.
Primajući robu, uverite se u njenoj celovitosti
a takođe u otsutstvu unutra stvari,
koji se slobodno premeštaju.
Datum proizvodnje: vidi na ambalaži
Za postuživanje i zamenu pokvarene izrađevine obraćajte se u trgovačku kuću ili u autorizovani servisni centar Defender.
http://eng.defender-global.com/places/buy_list/service
Proizvedeno u Kini.

KAZ АКУСТИКАЛЫҚ 2.0 ЖҮЙЕСІ

Нұсқаулық
Тауарды қабылдауда оның тұтастығына және ішінде еркін орын ауыстыратын заттардың жоқ екеніне көз жеткізіңіз.

Батарея, электрлік және электронды жабдықтарды кәдеге жарату Тауардағы, тауарға арналған батареядағы немесе қаптамадағы бұл белгі, тауарды тұрмыстық қалдықтармен бірге кәдеге жаратуға болмайтындығын білдіреді. Ол батарея, электрлік және электронды жабдықтарды жинау мен кәдеге жарату бойынша компанияларға жеткізілуі тиіс.

Мақсаты Акустикалық жүйе - дыбыс шығаруға арналған құрылғы

Техникалық сипаттамасы • Сомалық шығабереріе қуаттылық (RMS): 40 Вт • Сателлиттер қуаттылығы (RMS): 2x 20 Вт • Сателлит динамигінің өлшемі: 4+1 " • Құлаққаптарға арналған ажыратқыш: бар • Жиілік диапазоны: 90–20000 Гц • Динамиктер кедергісі: 4 Ом • Аудиокірістер: 2RCA-аудио кіреберіс • Интерфейс түрі: 3,5-мм джек • Корпустың материалы: МДФ • Реттегіштер: жалпы дыбыс қаттылығы, жоғары жиіліктегі тембр, төмен жиіліктегі тембр • Сымсыз байланыстың интерфейсі: Bluetooth 4.2 • Қуат көзі: 230 В / 50 Гц • Түс: қара

Техникалық сипаттамасы • Акустикалық жүйеі • 2RCA — 3.5 мм джек кабелі • Нұсқаулық • Кепілдеме талоны

Сақтық шаралары: Тауарды тек тікелей тағайындалуы бойынша қолданыңыз. Егер тауардың тасымалдануы теріс температурада жүргізілсе, пайдалану алдында тауарға жылы бөлмеде (+16-25 °C) 3 сағат көлемінде жылынуға мүмкіндік беру керек. Ұзақ уақыт аралығында қолдану жоспарланбаған жағдайда, құрылғыны әр жолы сөндіріңіз. Тауардың механикалық зақымдалуына әкелуі мүмкін, бұйымның сілкіну және механикалық жүктелуін жіберменіз. Бөлшектеменіз. Берілген бұйымда өзіндік жөндеуге жататын бөліктер жоқ, 3 жасқа дейінгі балаларға арналмаған. Ұсақ бөлшектер болуы мүмкін. Ұсынылатын температурадан төмен немесе жоғары температурада, конденсациялайтын ылғалдылық тұнғанда, сондай-ақ агрессиялық ортада қолданбаңыз (пайдалануды нұсқаушы қарыңыз). Бұйымның өнімінің зақымдалуы кезінде қолданбаңыз. Керінеу бұзылған құрылғыны қолданбаңыз. Құрылғы зиянды және қауіпті өндірістік факторлардың әсері жоқ тұрғын, коммерциялық және өндірістік аймақтарда жұмыс жасауға арналған Бұйымды өнеркәсіптік, медициналық және өндірістік мақсатта қолданбаңыз. Арнайы сақтау, тасымалдау және орналастыру шарттары көзделмеген. Қызмет мерзімі анықталғанған кейін бұл бұйымды кәдеге жаруға қарлық мемлекеттік нормативтердің және заңдардың талаптарына сәйкес орындалуы тиіс Тауарды қабылдауда оның тұтастығына және ішінде еркін орын ауыстыратын заттардың жоқ екеніне көз жеткізіңіз.
Defender уәкілеті сервистік орталықтары – сілтеме бойынша қараңыз
http://kz.defender-global.com/places/buy_list/service
Қытайда жасалған.

LT AKUSTINĖ SISTEMA 2.0

Instrukcija
Priimant prekes, įsitikinkite, kad jis yra nepaliestas ir, kad viduje nėra laisvai judančių daiktų.

Baterijų, elektros ir elektronikos įrangos utilizavimas
Šis ženklas ant prekių, prekių baterijų arba ant įpakavimo reiškia, kad prekes negalima utilizuoti kartu su buitinėmis atliekomis. Jis turi būti priduotas baterijų, elektros ir elektronikos įrangos surinkimo ir utilizavimo įmonei.

Techninės charakteristikos
• Suminė išeinamoji galia (RMS): 40 W
• Satelitų galingumas (RMS): 2x20 W
• Satelitų dinamikų išmatavimai: 4 + 1 "
• Ausinių lizdas: yra
• Dažnių diapazonas: 90–20000 Hz
• Dinamikų varža: 4 Ohm
• Audio išėjimai: 2RCA-garso jvestis
• Sąsajos tipas: 3,5 mm jack
• Korpuso medžiaga: MDF
• Reguliavimas: bendras garsumas, AD tembras, ŽD tembras
• Belaidžio ryšio sąsaja: Bluetooth 4.2
• Įkrovimas: 230 V / 50 Hz
• Spalva: juoda

Komplektacija
• Akustinė sistema
• Kabelis 2RCA — 3,5 mm džek
• Instrukcija
• Garantinis talonas

Atsargumo priemonės:
Naudoti prekę tik pagal tiesioginę paskirtį.
Jei prekė buvo transportuojama neigiamoje temperatūroje, prieš eksploatuojant palikite prekę 3 valandoms įsiltį šiltoje patalpoje (+16-25 °C).
Išjungti įtaisą kiekvieną kartą, jei neplanuojama naudoti jį ilgą laiko periodą.
Saugoti gaminį nuo vibracijos ir mechaninių apkrovų, kurie gali sukelti mechaninius prekės pažeidimus. Mechaninių pažeidimų atveju, prekei neteikiama jokių garantijų.
Neardyti. Šiame gaminyje nėra savarankiškai remontuotinų dalių.
Nėra skirtas vaikams iki 3 –jų metų. Sudėtyje gali būti smulkių detalių.
Nenaudoti, jei temperatūrai yra žemesnė arba aukštesnė, nei rekomenduojama (žr. naudotojo instrukciją), atsiradus kondensavimo dėmgei, taip pat agresyvioje aplinkoje.
Nenaudoti, jei matomi gaminio sugedimai. Nenaudoti neabejotinai sugedusio įtaiso.
Nenaudoti gaminio pramoniniais, medicininiais arba gamybiniais tikslais.
Priimant prekes, įsitikinkite, kad jis yra nepaliestas ir, kad viduje nėra laisvai judančių daiktų.
Pagaminimo data žr. ant pakuotės
Sugedusio gaminio priežiūros ir keitimo klausimais kreipkitės į firmą – pardavėją arba
į autorizuotą Defender serviso centrą.
http://eng.defender-global.com/places/buy_list/service
Pagaminta Kinijoje.

LV AKUSTISKĀ 2.0 SISTĒMA

Instrukcija
Preces pieņemšanas brīdī pārliecinieties, ka iepakojums nav bojāts un iekšā nav brīvi pārvietojamo priekšmetu.

Baterijas, elektrisko un elektronisko iekārtu utilizācija
Šī zīme uz preces, tās barošanas elementiem vai uz iepakojuma norāda, ka šo preci un tās baterijas nedrīkst utilizēt kopā ar sadzīves atkritumiem. Nolietota prece jānogādā uz attiecīgo bateriju, elektrisko un elektronisko iekārtu pieņemšanas un pārstrādes punktu.

Tehniskās raksturojums
• Kopēja izejas jauda (RMS (maksimālā ilglaicīgā jauda)): 40 W
• Satelītu jauda (RMS): 2x20 W
• Satelītu dinamiku izmērs: 4 + 1 "
• Austiņu spraudnis: ir
• Frekvenču diapazons: 90–20000 Hz
• Skaļruņu pretestība: 4 Ohm
• Audio ieejas: 2RCA-audio ieeja
• Saskarnes tips: 3.5 mm jack
• Korpusa materiāls: MFD
• Regulēšana: kopējais skaļums, AF tembrs, ZF tembrs
• Bezvadu sakaru interfeiss: Bluetooth 4.2
• Barošana: 230 V / 50 Hz
• Krāsa: melns

Komplektācija
• Akustiskā sistēma
• Kabelis 2RCA — 3,5 mm džek
• Instrukcija
• Garantijas talons

Drošības zīņas:
Izmantot preci tikai tai paredzētiem mērķiem.
Gadījumā, ja produkts na vibracije i obciążenia mechaniczne, mogące doprowadzić do uszkodzeń mechanicznych produktu. Gwarancja na produkt nie jest udzielana przy wykryciu uszkodzeń mechanicznych.
Nie rozbierać. Niniejszy produkt nie zawiera części, nadających się do samodzielnej naprawy.
Produkt nie jest przeznaczony dla dzieci w wieku poniżej 3 lat, ponieważ może zawierać małe elementy.
Nie używać w temperaturach wyższych lub niższych od zalecanych (patrz instrukcję obsługi), przy skondensowaniu się pary wodnej oraz w środowisku agresywnym.
Nie używać produktu z widocznymi uszkodzeniami.
Niedopuszczalne jest rozmyślne użycie urządzenia ewidentnie uszkodzonego.
Nie używać produktu do celów przemysłowych, medycznych lub produkcyjnych.
Przy odbiorze należy się upewnić, iż urządzenie jest jednolite i nie zawiera w środku swobodnie przemieszczających się przedmiotów.
Data produkcji: patrz opakowanie
W sprawach związanych z obsługą lub wymianą uszkodzonego produktu należy się kontaktować ze sprzedawcą lub z autoryzowanym centrum serwisowym Defender.
http://eng.defender-global.com/places/buy_list/service
Wyprodukowano w Chinach.

PL SYSTEM AKUSTYCZNY 2.0

Instrukcja
Przy odbiorze należy się upewnić, iż urządzenie jest jednolite i nie zawiera w środku swobodnie przemieszczających się przedmiotów.

Utylizacja
Nie wyrzucać urządzenia do ogólnego domowego kosza na śmieci. Należy je oddać w specjalnym punkcie zbiórki elektrycznego i elektronicznego przeznaczonego do recyklingu. W ten sposób przyczynią się ze sprzedawcą lub odpowiednim urzędem.

Charakterystyki techniczne
• Moc wyjściowa (RMS): 40 W • Moc satellite (RMS): 2x20 W
• Rozmiar głośników satelity: 4 + 1 " • Konektor słuchawek: jest
• Zakres częstotliwości: 90–20000 Hz • Opór elektryczny głośników: 4 Ohm • Wejścia audio: 2RCA wejście audio
• Rodzaj interface: 3.5 mm jack • Materiał obudowy: MDF
• Regulacje: ogólna głośność, Tembr Wcz, tony niskie
• Interface łączności bezprzewodowej: Bluetooth 4.2
• Zasilanie: 230 V / 50 Hz • Kolor: czarny

Kompletowanie
• System akustyczny
• Przewód 2RCA — 3.5 mm jack
• Instrukcja
• Karta gwarancyjna

Ostrzeżenia:
Używać produkt zgodnie z przeznaczeniem.
Jeżeli produkt był transportowany przy temperaturze ujemnej, przed rozpoczęciem eksploatacji należy pozwolić urządzeniu ogrzać się w ciepłym pomieszczeniu (+16–25°C) w ciągu 3 godzin.
Wyłączać urządzenie za każdym razem, gdy planowana jest dłuższa przerwa w korzystaniu.
Nie narażać produktu na wibracje i obciążenia mechaniczne, mogące doprowadzić do uszkodzeń mechanicznych produktu. Gwarancja na produkt nie jest udzielana przy wykryciu uszkodzeń mechanicznych.
Nie rozbierać. Niniejszy produkt nie zawiera części, nadających się do samodzielnej naprawy.
Produkt nie jest przeznaczony dla dzieci w wieku poniżej 3 lat, ponieważ może zawierać małe elementy.
Nie używać w temperaturach wyższych lub niższych od zalecanych (patrz instrukcję obsługi), przy skondensowaniu się pary wodnej oraz w środowisku agresywnym.
Nie używać produktu z widocznymi uszkodzeniami.
Niedopuszczalne jest rozmyślne użycie urządzenia ewidentnie uszkodzonego.
Nie używać produktu do celów przemysłowych, medycznych lub produkcyjnych.
Przy odbiorze należy się upewnić, iż urządzenie jest jednolite i nie zawiera w środku swobodnie przemieszczających się przedmiotów.
Data produkcji: patrz opakowanie
W sprawach związanych z obsługą lub wymianą uszkodzonego produktu należy się kontaktować ze sprzedawcą lub z autoryzowanym centrum serwisowym Defender.
http://eng.defender-global.com/places/buy_list/service
Wyprodukowano w Chinach.

RO SISTEMUL AUDIO 2.0

Instrucțiunile
La primirea produsului convingeți-vă că dânsul este integral și nu există în interiorul dânsului obiecte care se deplasează liber.

Instrucțiuni pentru protecția mediului inconjurător
Din momentul aplicării directivelor europene 2002/96/UE în dreptul național sunt valabile următoarele: Aparatele electrice și electronice nu pot fi salubrizate cu gunoiul menajer. Consumatorul este obigat conform legii să predea aparatele electrice și electronice la sfârșitul duratei de utilizare la locurile de colectare publice sau înapoi de unde au fost cumpărate. Detalile sunt reglementate de către legislația țării respective. Simbolul de pe produs, în instrucțiunile de utilizare sau pe ambalaj indică aceste reglementări. Prin recidarea, revaloricarea materialelor sau alte forme de valorificare a aparatelor scoase din uz aduceți o contribuție importată la protecția mediului nostru înconjurător.

Specificațiile tehnice • Putere totală de ieșire (RMS): 40 W
• Puterea boxelor-satelit (RMS): 2x20 W • Dimensiunea difuzoarelor boxelor-satelit: 4 + 1 " • Mufă căști: este
• Diapazonul frecvențelor: 90–20000 Hz • Rezistența difuzoarelor: 4 Ohm • Intrări audio: Intrare de radio 2RCA
• Tipul interfeței: 3.5 mm jack • Materialul corpului: MDF
• Controale: volumul total, timbrul HF, timbrul LF • Interfața conexiunii fără fir: Bluetooth 4.2 • Alimentare: 230 V / 50 Hz
• Culoare: negru **Set** • Sistemul audio • Cablu 2RCA — 3,5 mm jack • Instrucțiunile • Bon de garanție

Măsuri de precauție: Produsul a se folosi numai cu scopul destinației directe. În cazul, în care transportarea produsului a fost efectuată la temperaturi negative, înainte de a începe exploatarea trebuie trebuie acordată posibilitatea produsului de a se încălzi la temperatura încăperii (+16-25°C) indeajungul a 3 ore. Deconectați aparatul de fiecare dată, când nu planificați să îl folosiți o perioadă mai îndelungată de timp. Nu supuneți articolul sub influența vibrațiilor și a sarcinilor mecanice, care punt capabile să aducă la deteriorarea mecanică a produsului. În cazul existenței deteriorărilor mecanice, produsului nu se acordă nici un fel de garanții. Nu demontați. Acest articol nu conține piese, care pot fi reparate separat. Nu este destinat copiilor sub 3 ani. Poate conține piese mici. A nu se folosi la temperaturi mai reduse sau mai înalte de cele recomandate(vezi manualul de utilizare), în cazul apariției umezelii condensate, și de asemenea în medii agresive. A nu se folosi la temperaturi mai reduse sau mai înalte de cele recomandate (vezi manualul de utilizare), în cazul apariției umezelii condensate, și de asemenea în medii agresive.
Nu folosiți articolul în cazul prezenței deteriorărilor vizibile.
Nu folosiți intenționat aparatul știind despre faptul că este deteriorat. A nu se folosi articolul în scopuri industriale, medicinale sau de producție. La primirea produsului convingeți-vă că dânsul este integral și nu există în interiorul dânsului obiecte care se deplasează liber.
Data fabricației: vezi pe ambalaj în ceea ce privește deservirea tehnică și shimbarea articolului defect adresați-vă la vânzătorul autorizat sau la centrul autorizat de deservire tehnică Defender.
http://eng.defender-global.com/places/buy_list/service
Produs în China.

RU АКУСТИЧЕСКАЯ 2.0 СИСТЕМА

Инструкция
При приеме товара убедитесь в его целостности и отсутствии внутри свободно перемещающихся предметов.

Утилизация батареек, электрического и электронного оборудования Этот знак на товаре, батарейках к товару или на упаковке означает, что товар не может быть утилизирован вместе с бытовыми отходами. Он должен быть доставлен в компанию по сбору и утилизации батарейки, электрическое и электронное оборудование.

Назначение Акустическая система - устройство для воспроизведения звука.

Особенности Компактная активная стереосистема в деревянном корпусе. Разъем для наушников. Деревянный корпус колонок. Магнитная экранировка

Характеристики • Суммарная выходная мощность (RMS): 40 Вт • Мощность сателлитов (RMS): 2x20 Вт • Размер динамиков сателлита: 4 + 1 " • Разъем для наушников: да
• Диапазон частот: 90–20000 Гц • Сопротивление динамиков: 4 Ом • Аудиовходы: 2RCA-аудиовход • Тип интерфейса: 3,5-мм джек • Материал корпуса: МДФ
• Регуляторы: общая громкость, тембр ВЧ, тембр НЧ
• Интерфейс беспроводной связи: Bluetooth 4.2 • Питание: 230 В / 50 Гц • Цвет: чёрный

Комплектация • Акустическая система • Кабель 2RCA — 3,5-мм джек • Инструкция • Гарантийный талон

Меры предосторожности: Использовать товар только по прямому назначению. В случае, если транспортировка товара осуществлялась при отрицательных температурах, перед началом эксплуатации нужно дать товару согреться в теплом помещении (+16-25 °C) в течение 3 часов.
Выключать устройство каждый раз, когда не планируется использовать его в течение длительного периода времени.
Не подвергать изделие вибрациям и механическим нагрузкам, способным привести к механическим повреждениям товара. В случае наличия механических повреждений никаких гарантий на товар не дается.
Не разбирать. Данное изделие не содержит частей, подлежащих самостоятельному ремонту. Не предназначен для детей до 3-х лет. Может содержать мелкие детали.
Не использовать при температурах ниже или выше рекомендуемых (см. инструкцию пользователя), при возникновении конденсируемой влажности, а также в агрессивной среде. Не использовать при видимых повреждениях изделия. Не пользоваться заведомо неисправным устройством. Устройство предназначено для работы в жилых, коммерческих и производственных зонах без воздействия вредных и опасных производственных факторов. Не использовать изделие в промышленных, медицинских или производственных целях. Специальные условия хранения, транспортировки и реализации не предусмотрены. Утилизация этого изделия по завершении его срока службы должна выполняться в соответствии с требованиями всех государственных нормативов и законов. При приеме товара убедитесь в его целостности и отсутствии внутри свободно перемещающихся предметов.

Дата производства:
Дата производства: см. на упаковке и (или) на товаре.
Срок годности не ограничен. Список авторизованных сервисных центров доступен на сайте Defender:
http://defender.ru/support/services/
Сделано в Китае.

SWE LJUDSYSTEM 2.0

Bruksanvisning När du tar emot produkten, kontrollera dess integritet och attdet inte finns fritt rörliga objekt inuti.

Not om miljöskydd Efter implementeringen av EU direktiv 2002/96/EU i den nationella lagstiftningen, gäller följande: Elekriska och elektroniska apparater får inte avyttras med hushållsavfall. Konsumenter är skyldiga att återlämna elektriska och elektroniska apparater vid slutet av deras livslängd till, för detta ändamål, offentliga uppsamlingsplatser. Detaljer för detta definieras via den nationella lagstiftningen i respektive land. Denna symbol på produkten, instruktionsmanualen eller på förpackningen indikerar att produkten innefattas av denna bestämmelse. Genom återvinning och återanvändning av material bidrar du till att skydda miljön och din omgivning.

Tekniska egenskaper • Total uteffekt (RMS): 40 W
• Satelliterkraft (RMS): 2x20 W • Storlek på satellithögtalare: 4+1"
• Hörlursuttag: ja • Frekvensomfång: 90–20000 Hz • Hörlurars resistans: 4 Ohm • Ljudingångar: 2RCA-Audio • Typ av interface: 3.5 mm jack • Höljes material: Mediumdensitets fiberbord • Inställningar: gemensam volym, HF diskant, LF diskant • Trådlöst interface: Bluetooth 4.2 • Strömförsörjning: 230 V / 50 Hz • Färg: svart

Utrustning • Ljudsystem
• Kabel 2RCA - 3.5 mm jack
• Bruksanvisning • Garantisedel

Säkerhetsåtgärder: Använd produkten enbart för avsett ändamål. Om produkten har transporterats vid låga temperaturer, låt den värmas upp i ett varmt rum (+ 16–25 ° C) under 3 timmar, innan du använder den.
Stäng av produkten vid temperaturer under eller över de rekommenderade värdena (se användarhandboken), vid kondenserad fukt och i aggressiva miljöer. Använd inte produkten om den har synliga skador. Använd inte en uppenbart defekt produkt. Använd inte produkten i industriella och medicinska ändamål. När du tar emot produkten, kontrollera dess integritet och attdet inte finns fritt rörliga objekt inuti.

Tillverkningsdatum:
se förpackningen För underhåll och utbyte av en defekt produkt kontakta vänligen företaget-återförsäljaren eller ett auktoriserat Defender servicecenter.
http://eng.defender-global.com/places/buy_list/service
Tillverkad i Kina.m

TR 2.0 SES SISTEMI

Talimatlar Ürünü alırken sağlam olduğundan ve ürün içinde gevşek parça olmadığından emin olun.

Pillerin, elektronik ve elektrikli ekipmanların bertaraf edilmesi
Ürün, ürünün pilleri veya ambalajı üzerindeki bu işaret, evsel atıklarla birlikte bertaraf edilemez. Pilleri, elektrikli ve elektronik cihazları toplayıp geri dönüşüme tabi tutmak üzere uygun bir firma tarafından toplanmalıdır.

Teknik özellikler
• Toplam çıkış gücü (RMS): 40 W
• Uydu gücü(RMS): 2x20 W
• Uydu hoparlör boyutu: 4 + 1 "
• Kulaklık için giriş: var
• Frekans aralığı: 90–20000 Hz
• Hoparlör empedansı: 4 Ohm
• Audiogirişler: 2RCA-Audio girişi
• Arayüz tipi: 3.5mm jack
• Gövde malzemesi: MDF
• Ayarlar: genel ses, yüksek frenkans tınısı, düşük ses tınısı
• Kablosuz haberleşme arayüzü: Bluetooth 4.2
• Besleme: 230 V / 50 Hz
• Renk: siyah

Aksesüar
• Hoparlör sistemi
• Kablo 2RCA — 3,5-mm jack
• Talimatlar
• Garanti talonu

Kullanım önlemleri:
Ürünü yalnızca kullanım amacına uygun bir şekilde kullanın.
Ürün sevkiyatının sıfırın altındaki sıcaklıklarda yapılması durumunda, ürün çalıştırılmadan önce
3 saat süreyle ilk bir ortamda (+16-25°C veya 60-77°F) muhafaza edilmelidir.
Ürünü uzun süre kullanmayacaksanız kapalı tutunuz.
Üründe mekanik hasara sebep olabilecek titreşimlerden ve mekanik yüklemelerden uzak tutun. Mekanik hasar garanti kapsamında değildir.
Ürünü söküp parçalara ayırmayın. Bu üründe tamir edilebilir parçalar bulunmamaktadır.
Yaşındaki çocukların ulaşamayacağı yerde muhafaza edin. Yutma riski olabilir.
Ürünü nemli, buharlı ve benzeri uygunsuz ortamlarda tavsiye edilen sıcaklıkların altında veya yukarısında kullanmayın (işletim kılavuzuna bakınız).
Görsel hasar durumunda ürünü kullanmayın. Ürün gözle görülür şekilde hasarlı ise ürünü kullanmayın.
Ürünü endüstriyel, medikal veya üretim amaçlarıyla kullanmayın.
Ürünü alırken sağlam olduğundan ve ürün içinde gevşek parça olmadığından emin olun.

Üretim tarihi:
ambalaja bakınız
Bozulan bir parçanın bakımı veya yenisiyle değiştirilmesi gerektiğinde bayiye ya da yetkili Defender hizmet merkezine başvurun.
http://eng.defender-global.com/places/buy_list/service
İmalat yeri Çin.

UKR АКУСТИЧНА 2.0 СИСТЕМА

Інструкція Під час приймання товару впевніться в його цілісності та відсутності всередині предметів, що вільно переміщуються.

Утилізація батарейок, електричного і електронного устаткуванняЦя позначка на виробі, батарейках до виробу або упаковці позначає, що виріб не можна утилізувати з побутовими відходами. Він повинен бути доставлений в місце по збору та утилізації батарейок, електричного та електронного устаткування.

Призначення
Акустична система - пристрій для відтворення звуку

Технічні характеристики
• Сумарна вихідна потужність (RMS): 40 Вт • Потужність сателітів (RMS): 2x20 Вт • Розмір динаміків сателітів: 4 + 1 "
• Роз'єм для навушників: є • Діапазон частот: 90–20000 Гц
• Опір динаміків: 4 Ом • Аудіовходи: 2RCA-аудіовхід
• Тип інтерфейса: 3,5-мм джек • Матеріал корпусу: МДФ
• Регулювання: загальна гучність, тембр ВЧ, тембр НЧ
• Інтерфейс бездротового зв'язку: Bluetooth 4.2
• Живлення: 230 В / 50 Гц • Колір: чорний

Комплектація • Акустична система • Кабель 2RCA — 3.5 мм джек • Інструкція • Гарантійний талон

Запобіжні засоби:
Використовувати товар тільки за прямим призначенням.
Якщо виріб транспортувався при температурі нижче 0°C, то перед початком експлуатації потрібно витримати виріб при температурі не нижче +16°C протягом 3-х годин.
Вимикайте пристрій кожного разу, якщо планується не використовувати його протягом довготривалого періоду.
Запобігайте впливу на виріб вібрації та механічних навантажень, що можуть привести до ушкодження виробу. Гарантія не надається на виріб, що має механічні пошкодження. Не розбирати. Даний пристрій не містить частин, що підлягають самостійному ремонту.
Не експлуатувати для дітей віком до 3-х років. Може містити дрібні деталі. Не використовувати при температурі вище або нижче тої, що рекомендується в інструкції користувача, при виникненні конденсованої вологи, а також в агресивному середовищі. Не користуйтеся виробом, якщо він пошкоджений. Пристрій призначений для роботи в житлових, комерційних і виробничих зонах без впливу шкідливих і небезпечних виробничих факторів. Не використовувати виріб за промисловим, медичним або виробничим призначенням. Спеціальні умови зберігання, транспортування і реалізації не передбачені. Утилізація цього виробу по закінченні його терміну служби повинна виконуватися згідно вимог усіх державних нормативів і законів Під час приймання товару впевніться в його цілісності та відсутності всередині предметів, що вільно переміщуються.
Дата виробництва: див. на упаковці
Перелік авторизованих сервісних центрів дивіться на сайті Defender: http://ua.defender-global.com/places/buy_list/service
Зроблено в Китаї.

UZB AKUSTIK 2.0 TIZIMI

Yo'riqnoma
Mahsulotni qabul qilishda uning butunligi va ichida erkin harakatlanadigan buyumlar yo'qligiga ishonch hosil qiling.

Batareyka, elektrik va elektron uskunalarni utilizatsiya qilish
Mahsulotdagi, mahsulot ichida bo'lgan batareykadagi yoki qadoqdagi ushbu belgi mahsulot maishiy chiqindilar bilan birgalikda utilizatsiya qilinmasligini bildiradi. U batareyka, elektr va elektron uskunalarni yig'ish va utilizatsiyasi bilan shug'ullanuvchi kompaniyaga yetkazilishi lozim

Texnik xususiyatlari
• Jami chiquvchi quvvat (RMS): 40 W • Ovoz kuchaytirgishlar quvvati (RMS): 2x20 W • Ovoz kuchaytirgich dinamikalari o'lchamlari: 4 + 1 " • Qulloqqa tutib eshitladigan moslama uchun bo'linma: mavjud • Chastotalar doirasi: 90–20000 Hz
• Dinamiklarning qarshiligi: 4 Ohm • Audio kirish yo'llari: 2RCA-audio kiruchi port • Interfeys turi: 3.5 mm jack
• Material qobiq: MDF • Boshqarib turuvchilar: umumiy tovush darajasi, yuqori chastota tembri, PCh tembr • Simsiz aloqa interfeysi: Bluetooth 4.2 • Energiya: 230 V / 50 Hz • Rang: qora

Komplektatsiya
• Akustik tizimi
• 2RCA — 3.5 mm jek kabeli
• Yo'riqnoma
• Kafolat taloni

Oldini olish choralari:
Mahsulotni o'zini maqsadida ishlatilsin.
Agar mahsulotni tashlishi manfiy haroratda olib borilgan bo'lsa, u holda mahsulotni ishlatishdan avval uni ilıq binoda (+16-25 ° C) 3 soat davomida isitish kerak.
Qurilmani ancha vaqtga ishlatilmasligi rejalashtirilayotganda, uni o'chirib qo'yish lozim.
Buyumni mexanik shikastlanishga olib keladigan vibratsiya va mexanik zo'riqishlarga yo'l qo'yilmasin. Mexanik shikastlanishlar yuzaga kelganda mahsulotga hech qanday kafolat berilmaydi.
Qismlarga bo'linmasin. Mazkur buyum mustaqil ta'mirlanishi mumkin bo'lgan qismlarga ega emas.
3 yoshgacha bo'lgan bolalarga mo'ljallanmagan. Mayda buyumlarga ega bo'lishi mumkin.
Kondensatsiyalangan namlik, xamda salbiy muhit yuzaga kelganda tavsiya etilgan haroratdan past yoki yuqori darajada ishlatilmasin.
Buyumda ko'rinuvchi shikastlanishlar yuzaga kelganda ishlatilmasin. Oldindan ma'lum bo'lgan nosoz qurilmadan foydalanilmasin.
Buyumni sanoat, tibbiyot yoki ishlab chiqarish maqsadida ishlatilmasin.
Mahsulotni qabul qilishda uning butunligi
va ichida erkin harakatlanadigan buyumlar yo'qligiga ishonch hosil qiling.

Ishlab chiqarich sanasi: qadoq qutiga qaralsin
Xizmat ko'rsatish va nosoz buyumni almashtirish masalasida firma-sotuvchi yoki Defender xizmat ko'rsatish markaziga murojaat etilsin.
http://eng.defender-global.com/places/buy_list/service
Xitoyda ishlab chiqarilgan.

www.defender-global.com

TM.by ONLINE STORE
https://tm.by
Интернет-магазин TM.by